

コングレコンベンションセンター 設備・備品使用料金表

●音響

1. 音響機器

(単位:円、消費税8%込)

	機器名	日数	単位	数量	単位	料金
ホール音響・照明操作卓(1/3)	ワイヤレスマイク2本(マイクスタンド込) 音響操作卓	1	日	1	室	43,200
ホール音響・照明操作卓(2/3・1/2)	照明操作卓 基本オペレーター1名(8時間まで)※1 MD/CDデッキ×2台	1	日	1	室	54,000
ホール音響・照明操作卓(全室)	CF/CDデッキ×1台	1	日	1	室	64,800
追加ワイヤレスマイク	ホール全体【B帯】6本使用可能 ルーム1~3【赤外線】全体で8本使用可能 ルーム7~9【赤外線】各部屋4本使用可能 (マイクスタンド込)	1	日	1	本	3,240
追加有線マイク	マイクスタンド込	1	日	1	本	2,160
ピンマイク/ヘッドセット	使用できる数量についてはご相談ください。	1	日	1	式	3,240
ポータブルPAセット	マイク2本(マイクスタンド込) 中型スピーカー付き	1	日	1	式	10,800
音声ライン	機材用音声ライン入力等	1	日	1	式	5,400
音声ライン(小型ミキサー付)	PC音声出力用音声ライン等	1	日	1	式	3,240
館内音声ライン設定料	ホール→ルーム・ホワイエ等	1	日	1	式	10,800
クリアカム(有線)	ホール内のみ	1	日	1	台	2,700
業務用トランシーバー		1	日	1	台	3,780
ホール調整室使用料	※2	1	日	1	式	54,000
同時通訳ブース使用料	ホールへの同時通訳機器のお持込はできません	1	日	1	室	21,600
音響機材持込料		1	kw	1	時間	648

※1 一般講演会レベルまでの対応となります。イベント等のオペレーターは別途ご相談ください。

※2 操作室についてはご利用いただけない場合がありますので事前にご相談ください。

※上記以外の機材、録音、録画をご希望される場合にはご相談ください。

※音響機材をお持込の場合は事前に担当者へご相談ください。

※音響機材をお持込の場合には上記持込料の他に立会人件費(設営日を含む会期中)がかかります。

2. 音響オペレーター

(単位:円、消費税8%込)

	仕様	日数	単位	数量	単位	料金
音響オペレーター	7:00~22:00の間で1日8時間まで	1	日	1	人	37,800
立会人件費	1人あたり1日8時間まで	1	日	1	人	37,800
延長料金(7:00~22:00)	8時間以上1時間毎	1	時間	1	人	3,240
延長料金(22:00~7:00)		1	時間	1	人	4,320
キャンセル料金	14日前~8日前まで	1	式	1	人	16,200
キャンセル料金	7日前~当日	1	式	1	人	37,800

※オペレーター手配のご決定は2週間前までをお願いいたします。早朝・夜間対応は別途追加料金が発生いたします。

※立会人件費については設営規模によって必要な人員数を当施設が決定させていただきます。

●設営費

(単位:円、消費税8%込)

会場	推奨席数	日数	単位	数量	単位	料金
ホール A+B+C	スクール3名 708席 シアター 1,472席	—	—	1	回	113,400
ホール A+B	スクール3名 588席 シアター 950席	—	—	1	回	75,600
ホール B+C	スクール3名 588席 シアター 950席	—	—	1	回	75,600
ホール A+b1	スクール3名 420席 シアター 684席	—	—	1	回	56,700
ホール C+b2	スクール3名 420席 シアター 684席	—	—	1	回	56,700
ホール A	スクール3名 252席 シアター 480席	—	—	1	回	37,800
ホール B	スクール3名 252席 シアター 480席	—	—	1	回	37,800
ホール C	スクール3名 252席 シアター 480席	—	—	1	回	37,800

※ホールをご利用の場合には上記設営費がかかります。

※机、イスの数量には限りがありますので会場保有数を超過した場合には別途、机、イスの料金が発生します。

※当社の責による損害賠償(設備・貸し出し備品の不備、故障など)は、ご利用者様からお支払い頂いた料金内での補償となります。

※予告なく本料金を変更する場合がありますので、あらかじめご了承ください。

2017.6

コングレコンベンションセンター 設備・備品使用料金表

●照 明

1. 照明基本セット

(単位:円、消費税8%込)

品名	基本仕様	日数	単位	数量	単位	料金
ホール照明基本セット(1/3利用)	会場内天井照明、舞台灯りのみ(4灯)	1	日	1	式	21,600
ホール照明基本セット(2/3・1/2利用)	会場内天井照明、舞台灯りのみ(6灯)	1	日	1	式	32,400
ホール照明基本セット(全室利用)	会場内天井照明、舞台灯りのみ(8灯)	1	日	1	式	43,200
ホール照明講演会セット(1/3利用)	講演会用(演者1、座長1、看板4、地灯り4)(10灯)	1	日	1	式	43,200
ホール照明講演会セット(2/3・1/2利用)	講演会用(演者1、座長1、看板4、地灯り6)(12灯)	1	日	1	式	54,000
ホール照明講演会セット(全室利用)	講演会用(演者1、座長1、看板4、地灯り8)(14灯)	1	日	1	式	64,800

2. 追加照明演出セット

(単位:円、消費税8%込)

品名	基本仕様	日数	単位	数量	単位	料金
ホール照明演出セット(1/3利用)	LEDPAR*4/コンソール	1	日目	1	式	91,800
	照明オペレーターが別途必要	2	日目で降	1	式	45,900
ホール照明演出セット(2/3・1/2利用)	LEDPAR*8/コンソール	1	日目	1	式	108,000
	照明オペレーターが別途必要	2	日目で降	1	式	54,000
ホール照明演出セット(全室利用)	LEDPAR*12/コンソール	1	日目	1	式	124,200
	照明オペレーターが別途必要	2	日目で降	1	式	62,100
ホール照明M演出セット(1/3利用)	LEDPAR*4/ムービング*2/コンソール	1	日目	1	式	167,400
	照明オペレーターとムービングオペレーターが別途必要	2	日目で降	1	式	83,700
ホール照明M演出セット(2/3・1/2利用)	LEDPAR*8/ムービング*2/コンソール	1	日目	1	式	183,600
	照明オペレーターとムービングオペレーターが別途必要	2	日目で降	1	式	91,800
ホール照明M演出セット(全室利用)	LEDPAR*12/ムービング*4/コンソール	1	日目	1	式	199,800
	照明オペレーターとムービングオペレーターが別途必要	2	日目で降	1	式	99,900
ローホリゾンセット(1/3利用)	LEDPAR*12/コンソール	1	日目	1	式	151,200
	照明オペレーターが別途必要	2	日目で降	1	式	75,600
ローホリゾンセット(2/3・1/2利用)	LEDPAR*24/コンソール	1	日目	1	式	237,600
	照明オペレーターが別途必要	2	日目で降	1	式	118,800
ローホリゾンセット(全室利用)	LEDPAR*36/コンソール	1	日目	1	式	324,000
	照明オペレーターが別途必要	2	日目で降	1	式	162,000
ジョーゼット	白 W14000*H7500	1	回	1	式	86,400
LEDフレネルスポットライト		1	日	1	台	4,320
LEDカッタースポットライト		1	日	1	台	4,320
LEDパーライト		1	日	1	台	4,860
フレネルスポットライト	500W	1	日	1	台	2,160
パーライト	500W	1	日	1	台	2,160
スモークマシン	水溶性	1	日	1	台	32,400
ピンスポット(クセノン)	1kw	1	日	1	台	43,200
照明機材等持込料		1	kw	1	時間	648

※上記料金にはオペレーターは含みません。

※照明機材をお持ちの場合は事前に担当者へご相談ください。

※照明機材をお持ちの場合には上記持込料の他に立会人件費(設営日を含む会期中)がかかります。

3. 照明オペレーター

(単位:円、消費税8%込)

仕様	日数	単位	数量	単位	料金	
照明オペレーター	7:00~22:00の間で1日8時間まで	1	日	1	人	37,800
ムービングオペレーター	7:00~22:00の間で1日8時間まで	1	日	1	人	54,000
立会人件費	1人あたり1日8時間まで	1	日	1	人	37,800
延長料金(7:00~22:00)	8時間以上1時間毎	1	時間	1	人	3,240
延長料金(22:00~7:00)	〃	1	時間	1	人	4,320
キャンセル料金	14日前~8日前まで	1	式	1	人	16,200
キャンセル料金	7日前~当日	1	式	1	人	37,800

※オペレーター手配のご決定は2週間前までをお願いいたします。早朝・夜間対応は別途追加料金が発生いたします。

※立会人件費については設営規模によって必要な人員数を当施設が決定させていただきます。

※当社の責による損害賠償(設備・貸し出し備品の不備、故障など)は、ご利用者様からお支払い頂いた料金内での補償となります。

※予告なく本料金を変更する場合がありますので、あらかじめご了承ください。

2017.6

コングレコンベンションセンター 設備・備品使用料金表

●映像【1】

1. プロジェクター

(単位:円、消費税8%込)

機器名	リアル解像度	輝度	備考	日数	単位	数量	単位	料金
DLPプロジェクター(ホール用)	WUXGA	20,000lm	レンズ込	1	日目	1	台	432,000
				2	日目	1	台	129,600
				3	日目で降	1	台	86,400
DLPプロジェクター(ホール用)	WUXGA	11,500lm	レンズ込	1	日目	1	台	324,000
				2	日目	1	台	108,000
				3	日目で降	1	台	75,600
レーザープロジェクター(ホール用)	WUXGA	12,000lm	レンズ込	1	日目	1	台	194,400
				2	日目	1	台	64,800
				3	日目で降	1	台	43,200
レーザープロジェクター(ホール用)	WUXGA	8,000lm	レンズ込	1	日目	1	台	118,800
				2	日目	1	台	38,880
				3	日目で降	1	台	25,920
液晶プロジェクター(ルーム用)	WXGA	6,000lm	レンズ込	1	日目	1	台	56,160
				2	日目	1	台	21,600
				3	日目で降	1	台	16,200
液晶プロジェクター(ルーム用)	WXGA	3,000lm	超短焦点レンズ	1	日目	1	台	18,360
				2	日目	1	台	5,400
				3	日目で降	1	台	3,240

※プロジェクターにはプロジェクター台および基本的な配線費用を含みます。
 ※催事開催前にお持込されるPC等の映像出力形式(Dsub、HDMI等)を打合せ担当者へお知らせください。
 コネクタの形状によっては接続できない場合があります。

2. ディスプレイ

(単位:円、消費税8%込)

機器名	備考	日数	単位	数量	単位	料金		
液晶ディスプレイ	55インチ	自立/床置きスタンド込	1	日目	1	台	63,720	
			2	日目	1	台	16,200	
			3	日目で降	1	台	10,800	
液晶ディスプレイ	43インチ	自立/床置きスタンド込	1	日目	1	台	50,760	
			2	日目	1	台	11,880	
			3	日目で降	1	台	8,100	
液晶ディスプレイ	21.5インチ	Full HD	HDMI	1	日目	1	台	9,720
		1920×1080	D-sub	2	日目	1	台	3,240
			Displayport	3	日目で降	1	台	2,160
液晶ディスプレイ	15インチ	XGA		1	日目	1	台	3,780
		1024×768		2	日目	1	台	1,350
				3	日目で降	1	台	810
液晶ディスプレイ	10.4インチ	XGA		1	日目	1	台	4,860
		1024×768		2	日目	1	台	1,620
				3	日目で降	1	台	1,080

※液晶ディスプレイには基本的な配線費用を含みます。
 ※必要な接続端子をお申しつけください。

3. スクリーン

(単位:円、消費税8%込)

スクリーンサイズ	有効サイズ(mm)	外寸(mm)	日数	単位	数量	単位	料金	
常設スクリーン(ホールA・C)	320インチ(4:3=320、16:9=300)	W6641×H5640	W6841×H調整可能	1	日	1	式	32,400
常設スクリーン(ルーム1~3)	200インチ(16:9)(4:3=150)	W4427×H2490	W4527×H調整可能	1	日	1	式	16,200
常設スクリーン(ルーム4~6)	120インチ(16:9)(4:3=100)	W2656×H1494	W2756×H調整可能	1	日	1	式	8,640
常設スクリーン(ルーム7~9)	150インチ(16:9)(4:3=120)	W3320×H1868	W3420×H調整可能	1	日	1	式	12,960
仮設吊りスクリーン	12m×6m	W12000×H6000	W12200×H6200	1	日	1	式	118,800
仮設吊りスクリーン	320インチ(4:3)	W6641×H5640	W6841×H5900	1	日	1	式	32,400
仮設吊りスクリーン	240インチ(4:3)	W4880×H3660	W5090×H3870	1	日	1	式	70,200
仮設自立式スクリーン	210インチ(4:3)	W4270×H3200	W4480×H3410	1	日	1	式	37,800
仮設自立式スクリーン	150インチ(4:3)	W3050×H2290	W3260×H2500	1	日	1	式	12,960
仮設自立式スクリーン	120インチ(4:3)	W2440×H1830	W2650×H2040	1	日	1	式	8,640
仮設吊りスクリーン	330インチ(16:9)	W7320×H4110	W7530×H4320	1	日	1	式	118,800
仮設吊りスクリーン	275インチ(16:9)	W6100×H3430	W6310×H3640	1	日	1	式	97,200
仮設自立式スクリーン	220インチ(16:9)	W4880×H2740	W5090×H2950	1	日	1	式	59,400
仮設自立式スクリーン	147インチ(16:9)	W3250×H1830	W3460×H2040	1	日	1	式	21,600
仮設自立式スクリーン	120インチ(16:9)	W2660×H1500	W2870×H1710	1	日	1	式	8,640
仮設スクリーン(三脚式)	120インチ(4:3)	W2400×H1800	W2500×H2500	1	日	1	式	3,780
仮設スクリーン(三脚式)	1.8m×1.8m	W1800×H1800	W1850×H1800	1	日	1	式	2,160
仮設スクリーン(ロール)	100インチ(4:3)	W1490×H1987	W1585×H2067	1	日	1	式	5,400
仮設スクリーン(ロール)	80インチ(4:3)	W1220×H1620	W1315×H1700	1	日	1	式	4,320

※上記以外にも映像ソース・会場レイアウトにあわせて最適なスクリーンをご用意いたしますのでご相談ください。

コングレコンベンションセンター 設備・備品使用料金表

●映像【2】

4. 映像機器

(単位:円、消費税8%込)

機器名	備考	日数	単位	数量	単位	料金
レーザーポインター	赤色 / 緑色	1	日	1	本	1,620
プレゼンター	パワーポイントデータ送り・戻り/レーザーポインター(赤色/・緑色) 兼用可	1	日	1	本	1,620
パーフェクトキュー		1	日	1	台	3,240
卓上ライト		1	日	1	台	540
デジタル計時回線	演者・座長・進行席	1	日	1	式	5,400
リモートプレゼンテーションセット	キーボード・マウス・受信機	1	日	1	式	4,320
ブルーレイレコーダー		1	日	1	台	5,400
ビデオテープレコーダー	S-VHS	1	日	1	台	9,720
MD/CDデッキ		1	日	1	台	5,400
CF/CDデッキ		1	日	1	台	5,400
ケーブル類(ルーム用)	延長コード、LANケーブル、PC接続ケーブル	1	日	1	本	540
ケーブル類(ホール用)	〃	1	日	1	本	1,080
ホール常設HDカメラ	ホール常設	1	日	1	台	10,800
SDカメラ	カメラ本体/ズームレンズ/三脚(録画費用およびカメラ台別途)	1	日	1	台	86,400
HDカメラ	カメラ本体/ズームレンズ/三脚(録画費用およびカメラ台別途)	1	日	1	台	102,600
カメラ台(スパイダーポット)	H610 足場 W600*D600*H580 耐荷重130kg	1	日	1	台	7,560
カメラ台	W1000*D1000*H600とW1000*D600*H600 のセット	1	日	1	台	7,560
映像配信費	ホール映像→会議室等	1	回	1	式	32,400
〃 追加	追加1箇所あたり(コンバーター込)	1	回	1	式	6,480
情報送信用館内LAN使用料	※詳細は担当者へご相談ください。	1	日	1	式	54,000

5. RGB周辺機器

(単位:円、消費税8%込)

機器名	備考	日数	単位	数量	単位	料金
シームレススイッチャー	D-sub × 4、DVI × 2、SDI × 2	1	日	1	台	37,800
	プレビュー(モニター別)	2	日	1	台	10,800
	HDMIはDVI変換	3	日	1	台	8,100
映像分配器	RGB6分配	1	日	1	台	7,560
コンバーター	SDI⇒HDMI	1	日	1	台	5,400
ツイストペアデジタル送受信器		1	日	1	台	12,960
		2	日	1	台	3,780
		3	日	1	台	2,160

※上記以外の機器も多数ご用意できますのでご相談ください。

6. 映像オペレーター等(技術者料金)

(単位:円、消費税8%込)

	仕様	日数	単位	数量	単位	料金
映像オペレーター	7:00~22:00の間で1日8時間まで	1	日	1	人	37,800
立会い人件費	7:00~22:00の間で1日8時間まで	1	日	1	人	37,800
延長料金(7:00~22:00)	8時間以上1時間毎	1	時間	1	人	3,240
延長料金(22:00~7:00)		1	時間	1	人	4,320
キャンセル料金	14日前~8日前まで	1	式	1	人	16,200
キャンセル料金	7日前~当日	1	式	1	人	37,800
映像カメラマン	7:00~22:00の間で1日8時間まで	1	日	1	人	54,000
キャンセル料金	14日前~当日	1	式	1	人	54,000

※オペレーター手配のご決定は2週間前までにお願いいたします。早朝・夜間対応は別途追加料金が発生いたします。

※立会い人件費については設営規模によって必要な人員数を当施設が決定させていただきます。

※当社の責による損害賠償(設備・貸し出し備品の不備、故障など)は、ご利用者様からお支払い頂いた料金内での補償となります。

※予告なく本料金を変更する場合がありますので、あらかじめご了承ください。

2017.6

コングレコンベンションセンター 設備・備品使用料金表

●備品

(単位:円、消費税8%込)

	品名	日数	単位	数量	単位	料金
受付用ハイテーブル	W1800×D750×H950	1	日	1	台	864
ポータブルステージ(ホール用)	W1200×D2400 H600 or H800	1	回	1	台	4,320
ポータブルステージ(会議室用)	W1200×D2400 H200	1	回	1	台	4,320
ペルトリアルパテーション	W600～W2000	1	日	1	本	540
3つ折パテーション	W1800×H1800(W600×3)	1	日	1	枚	1,080
パテーション	W1200×H2150	1	日	1	枚	1,080
サインスタンド(大)	W640×H1400(W550×H850) ボード/コルク	1	日	1	本	540
サインスタンド(小)	H900～1300 A3サイズ両面挿込タイプ	1	日	1	本	324
サインスタンド(卓上)	W200×H650	1	日	1	本	216
演台(大)	W1580	1	日	1	台	3,240
演台(中)	W980	1	日	1	台	2,160
司会者台	W680	1	日	1	台	2,160
花台	W600×D600×H700	1	日	1	台	1,080
多目的台	H800	1	日	1	台	2,160
コートハンガー	W900×H1000(ハンガー15本)	1	日	1	本	540
ホワイトボード	W1750×H1800(W1750×H850)	1	日	1	台	1,080
姿見	H1545(W300×H1220)	1	日	1	台	1,080
クローク札	親子札(プラスチック製)100組 紛失の場合	1	回	1	式	1,080
表彰盆	尺6(W470×D320 A3サイズ)	1	日	1	枚	540

上記以外の備品についてもご相談ください。

●看板関係

(単位:円、消費税8%込)

	品名	日数	単位	数量	単位	料金
誘導看板(屋内用)	W450×H450	1	回	1	式	4,860
誘導看板(屋内用)	W600×H600	1	回	1	式	6,480
立看板(屋内用)	W900×H2100	1	回	1	式	27,000
吊看板	W12000×H1200(ホール全)	1	回	1	式	108,000
吊看板	W7200×H900(ホール分割)	1	回	1	式	77,760
吊看板	W5400×H600(ホール分割)	1	回	1	式	58,320
吊看板	W4500×H600(ルーム1～3)	1	回	1	式	48,600
吊看板	W3600×H600(ルーム1～3、ルーム7～9)	1	回	1	式	38,880
スローガン	H2100 W900～1200	1	回	1	式	16,200
スローガン	H4500 W900～1200	1	回	1	式	43,200
バナー	W1000×H4000	1	回	1	式	48,600
バナー	W1200×H5000	1	回	1	式	64,800
バナー	W1200×H6000	1	回	1	式	75,600
前垂れ	W300×H600	1	回	1	式	1,620
式次第	W1800×H900(紙出力のみ)	1	回	1	式	18,360
式次第	W1800×H900(木工パネル)	1	回	1	式	24,840

上記以外の大きさ、木工造作等の製作も可能です。お気軽にご相談ください。

●その他

(単位:円、消費税8%込)

	項目	日数	単位	数量	単位	料金
ワイヤレスLAN(PW発行)		1	日	1	式	43,200
コピー(FAX受信)	モノクロ	1	回	1	枚	10
コピー	カラー	1	回	1	枚	50(A3は80円)
FAX送信(国内)		1	回	1	枚	50
設當時ホール空調費(1/3)		1	時間	1	式	4,320
設當時ホール空調費(2/3、1/2)		1	時間	1	式	6,480
設當時ホール空調費(全室)		1	時間	1	式	8,640
ゴミ処理費用	分別をお願いします。※1	1	袋	1	式	648
ホール清掃費	展示会でホールご利用の場合必要になります。	1	回	1	式	54,000
夜間設営立会い人件費	夜間設営の場合必要になります。	1	日	1	式	108,000
仮設電源工事	1次側工事(開閉器工事まで)は当施設の指定工事業者となります。(別紙料金表参照)					
仮設電気使用料金		1	kWh	1	式	54
仮設電話工事	90日前までにお申込が必要です。(別紙料金表参照)					
警備員	ご相談ください。(搬入出車両が多い場合には配置をお願いする場合があります。)					

※1 分別していないゴミについては回収できかねます。(可燃・不燃・ペットボトル・ビン・缶)

※受付等のスタッフについても手配いたしますので、ご相談ください。

※当社の責による損害賠償(設備・貸し出し備品の不備、故障など)は、ご利用者様からお支払い頂いた料金内での補償となります。

※予告なく本料金を変更する場合がありますので、あらかじめご了承ください。

2017.6

ナレッジキャピタルコングレコンベンションセンター電気等工事料金表

(単位:円、消費税8%込)

● 単相100V仮設電源工事【仮設電源盤H・I・J】

品目	仮設電源盤仕様	単位	単価
一次側幹線工事+電源盤工事	単相3線 75A 15kw	kw	7,560

● 単相100V 仮設電源工事【仮設電源盤A・B・C・D】

品目	仮設電源盤仕様	単位	単価
一次側幹線工事+電源盤工事	3相4線 125A 37.5kw	kw	8,640

● 単相100V 仮設電源工事【仮設電源盤E】

品目	仮設電源盤仕様	単位	単価
一次側幹線工事+電源盤工事	3相4線 100A 30.0kw	kw	8,640

● 200V 仮設電源工事【仮設電源盤F・G】

品目	仮設電源盤仕様	単位	単価
一次側幹線工事+電源盤工事	単相200V	3相3線 100A 34.6kw	kw
一次側幹線工事+電源盤工事	三相200V		
			10,800
			12,960

● 2次側工事

品目	仕様	単位	単価
分電盤工事	100v 単相 100V	kw	3,240
	200v 単相 200V	kw	4,320
	200v 三相 200V	kw	4,320
アームスポット(レフ球)	100w	個	2,700
アームスポット(ハロゲン)	100w	個	3,780
スポットライト(レフ球)	100w	個	2,700
スポットライト(ハロゲン)	100w	個	3,780
ハロゲン	300w	個	4,860
コンセント(0.5kw未満)	100v	個	2,700
〃 (1kw未満)	100v	個	5,400
〃 (1kw以上500w/毎)	100v	個	2,700
引き掛け式コンセント(500W/毎)	200v 単相 200Vアース付	個	3,888
引き掛け式コンセント(500W/毎)	200v 三相 200Vアース付	個	5,724

品目	仕様	単位	単価
立会人件費	7:00~21:00	日	27,000
立会人件費(延長料金)		時間	3,240
立会人件費(早朝・深夜)	21:00~07:00	時間	4,320

※一次側幹線工事+電源工事は当社指定会社の施工とさせていただきます。

※二次側工事をお持込業者様で施工される場合は事前に申請手続きを行ってください。

※当社の責による損害賠償(設備・貸し出し備品の不備、故障など)は、ご利用者様から

お支払い頂いた料金内での補償となります。

※予告なく本料金を変更する場合がありますので、あらかじめご了承ください。

2017.06